الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية
People's Democratic Republic of Algeria

Ministry of National Defence
General Secretariat
National Center for Unmanned Aircraft Systems

وزارة الدفاع الوطني
الأمانة العامة
المركز الوطني لمنظومات الطائرات بدون طيار على المتن

رقم: ...../

ترخيص التصدير المؤقت وإعادة الاستيراد
Authorization for Temporary Export and re-import

The Director of the National Center for Unmanned Aircraft Systems

- Pursuant to Presidential Decree No. 21-285 of 3 Dhu Al-Hijjah 1442 corresponding to July 13th, 2021 that defines the general framework governing unmanned aircraft systems;
- Pursuant to the Inter-Ministerial Decision of September 8th, 2025 that defines the conditions and procedures for the temporary admission and re-export, temporary export and re-import of unmanned aircraft systems;

Authorizes the Temporary export and re-import of unmanned aircraft systems as shown below:

إن مدير المركز الوطني لمنظومات الطائرات بدون طيار على المتن،

- بمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 21-285 المؤرخ في 3 ذو الحجة عام 1442 الموافق 13 يوليو سنة 2021 الذي يحدد الإطار العام المسير لمنظومات الطائرات بدون طيار على المتن،
- بمقتضى القرار الوزاري المشترك المؤرخ في 8 سبتمبر 2025 الذي يحدد شروط وكيفيات الإدخال المؤقت وإعادة التصدير والتصدير المؤقت وإعادة الاستيراد لمنظومات الطائرات بدون طيار على المتن.

يرخص التصدير المؤقت وإعادة الاستيراد لمنظومات الطائرات بدون طيار على المتن كما هو مبين أسفله:

THE NAMED : **المسمى(اة):**
LE NOMMÉ

LEGAL NAME
RAISON SOCIALE

الغرض الاجتماعي:

PROFESSION OR ACTIVITY : **المهنة أو النشاط:**
Profession ou Activité

منظومات الطائرات بدون طيار على المتن
UNMANNED AIRCRAFT SYSTEMS

الكمية Quantity	بلد المنشأ و/أو القدوم Country of origin and /or Source	الترقيم Registration code	الصنف Category	التعيين (العلامة والطراز والرقم التسلسلي) Designation (brand, model and serial number)

INTENDED FOR Activity **موجهة إلى:** نشاط
Destination

VALIDITY PERIOD: **مدة السريان:**
Validité

CUSTOMS SERVICES : **مصالح الجمارك:**
Services des douanes

التصدير المؤقت إعادة الاستيراد

- **The holder of this authorization must comply with all applicable legislative and regulatory provisions;**
- **The temporary admission and re-export, both are done in one operation each;**
- **This authorization is considered a personal document.**

- **يجب على صاحب(ة) هذا الترخيص الامتثال لجميع الاحكام التشريعية والتنظيمية المعمول بها،**
- **تتم عملية التصدير المؤقت وإعادة الاستيراد لمنظومات الطائرات بدون طيار على المتن في عملية واحدة،**
- **يعتبر هذا الترخيص وثيقة شخصية.**

مدير المركز الوطني لمنظومات الطائرات بدون طيار على المتن
Director of National Center for Unmanned Aircraft Systems

- **Only one original copy of this authorization is issued.**
il n'est délivré qu'une seule copie originale de cette autorisation

- **لا تمنح إلا نسخة أصلية واحدة من هذا الترخيص.**